|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| itu_logo | **Международный союз электросвязи**  **Бюро стандартизации электросвязи** | |  |
|  | |  | |

Женева, 13 февраля 2018 года

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Осн**.: | **Циркуляр 72 БСЭ** SG20/CB | – Администрациям Государств – Членов Союза |
| **Тел**.: **Факс**: **Эл. почта**: | +41 22 730 6301 +41 22 730 5853 [tsbsg20@itu.int](mailto:tsbsg20@itu.int) | **Копии**:  – Членам Сектора МСЭ-Т  – Ассоциированным членам, участвующим в работе 20-й Исследовательской комиссии МСЭ-Т  – Академическим организациям − Членам МСЭ  – Председателю и заместителям председателя 20-й Исследовательской комиссии МСЭ-Т  – Директору Бюро развития электросвязи  – Директору Бюро радиосвязи |

|  |  |
| --- | --- |
| **Предмет**: | **Консультации с Государствами-Членами по проекту Рекомендации** **МСЭ-Т Y.4500.2, по которому сделано заключение и который предложен для утверждения на собрании 20‑й Исследовательской комиссии МСЭ‑Т, Каир, Египет, 6−16 мая 2018 года** |

Уважаемая госпожа,  
уважаемый господин,

1 20-я Исследовательская комиссия МСЭ‑Т (Интернет вещей (IoT) и "умные" города и сообщества (SC&C)) намеревается применить традиционную процедуру утверждения, описанную в разделе 9 Резолюции 1 (Пересм. Хаммамет, 2016 г.) ВАСЭ, для утверждения вышеупомянутого проекта Рекомендации МСЭ-Т Y.4500.2 на своем следующем собрании, которое состоится в Каире, Египет, 6−16 мая 2018 года. Повестка дня и вся соответствующая информация, касающаяся собрания 20‑й Исследовательской комиссии МСЭ‑Т, будет представлена в [Коллективном письме 4](https://www.itu.int/md/T17-SG20-COL-0004/en).

2 Название, резюме предлагаемого к утверждению проекта Рекомендации МСЭ-Т Y.4500.2 и указание на место его размещения содержатся в Приложении 1.

3 Настоящий Циркуляр открывает официальные консультации с Государствами − Членами МСЭ относительно возможности рассмотрения этого текста с целью его утверждения на предстоящем собрании, в соответствии с п. 9.4 Резолюции 1. Государствам-Членам предлагается заполнить содержащуюся в Приложении 2 форму и вернуть ее не позднее 23 час. 59 мин. UTC 24 апреля 2018 года.

4 Если в своих ответах 70 процентов или более Государств-Членов поддержат рассмотрение с целью утверждения, то одно пленарное заседание будет посвящено применению процедуры утверждения. Государства-Члены, которые не предоставят полномочий для осуществления процедуры, должны сообщить Директору БСЭ причины такого мнения и указать, какие возможные изменения могли бы способствовать продолжению работы.

С уважением,

*(подпись)*

Чхе Суб Ли  
Директор Бюро  
стандартизации электросвязи

**Приложения**: 2

Приложение 1

Резюме и указание на место размещения проекта Y.4500.2, по которому сделано заключение

# 1 Проект Рекомендации МСЭ‑Т Y.4500.2 (Y.oneM2M.REQ) ([R4](https://www.itu.int/md/T17-SG20-R-0004))

oneM2M – требования

Резюме

В настоящей Рекомендации представлены информационная модель функциональной роли и нормативные технические требования к системе oneM2M.

ПРИМЕЧАНИЕ БСЭ. – БСЭ на дату настоящего Циркуляра не получило каких-либо заявлений в отношении настоящего проекта текста в соответствии с политикой в области прав интеллектуальной собственности (ПИС). Для получения актуальной информацией членам предлагается обращаться к базе данных ПИС по адресу: [www.itu.int/ipr/](http://www.itu.int/ipr/).

Приложение 2

Предмет: ответ Государств-Членов на Циркуляр 72 БСЭ   
Консультации по проекту Рекомендации МСЭ‑Т Y.4500.2,   
по которому сделано заключение

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Кому**: | Директору  Бюро стандартизации электросвязи  Международный союз электросвязи  Place des Nations  CH 1211 Geneva 20, Switzerland | **От**: | [Фамилия]  [Официальная должность/титул]  [Адрес] |
| **Факс**:  **Эл. почта**: | +41 22 730 5853  [tsbdir@itu.int](mailto:tsbdir@itu.int) | **Факс**:  **Эл. почта**: |  |
|  |  | **Дата**: | [Место] [Дата] |

Уважаемая госпожа,  
уважаемый господин,

В рамках консультаций с Государствами-Членами по упомянутому в Циркуляре 72 БСЭ проекту текста, по которому сделано заключение, я хотел бы сообщить вам мнение администрации, изложенное в таблице ниже.

|  | **Выбрать одну из двух ячеек** |
| --- | --- |
| **Проект новой Рекомендации МСЭ‑Т Y.4500.2** | **Предоставляет полномочия** 20-й Исследовательской комиссии для рассмотрения этого текста с целью его утверждения (в этом случае выбрать один из двух вариантов ⃝):  ⃝ Замечания или предлагаемые изменения отсутствуют  ⃝ Замечания и предлагаемые изменения прилагаются |
| **Не предоставляет полномочий** 20-й Исследовательской комиссии для рассмотрения этого текста с целью его утверждения (причины этого мнения и возможные изменения, которые могли бы способствовать продолжению работы, прилагаются) |

С уважением,

[Фамилия]

[Официальная должность/титул]

Администрация [Государства-Члена]

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_